

SERMON.

Watch ye, stand fast
in the Faith, quit you
like men, be strong.



1 Corinthians xvi 13

MA'LASQU.

Shak-shēg-shim, shimgit
lū magsqushim a'l zim an-
shimōtqus, mishim hōgiuk
'l giat, ni'l gi dakgigiatsim.

I. Watch ye,

Why should we watch?

Because we are yet —

- 1 In the midst of temptation; (*world*)
- 2 In nature's weakened state; (*flesh*)
- 3 In the enemy's country. (*the devil*)

How should we watch?

- 1 In prayer; 2 In hope; and
- 3 Incessantly.

II. Stand fast in the Faith.

It profits a man nothing to —

- 1 Stand uncertainly in Grace; to
- 2 Stand outside the Faith; or to
- 3 Stand independently of it.

But it is profitable for a man to —

- 1 Stand sure (& fast) in Grace; to
- 2 Stand in, (& within) the Faith; & to
- 3 Stand dependently therein.

III. Quit you like men,

- 1 Not like mere carnal creatures;
- 2 Not like little children;
- 3 Nor like worldly persons.

But rather let us act like men —

- 1 Who are not their own;
- 2 Who are servants of Another.
- 3 The man Christ Jesus our example.

IV. Be strong.

For what purpose? To, carry!

- 1 To carry on the Vinyard work;
- 2 To carry the Gospel to the heathen;
- 3 To carry each one his cross, and follow Christ with a strong heart.

I. Shak-shēg shim,

A'lwil agō'l dum gan shak-shēgum?

A'lwil gai gwi'l welum —

- 1 A'l spait an-spalt-gaud; (*halizok*)
 - 2 Spait wil alalishqum; (*shmak se*)
 - 3 Lak zēziksqu 'let'an libālum. (*hadm*)
- N'da'l dum wila shakshēgum? [haiqu]*

- 1 Zim gigiēngwuk'l; 2 Zim anpisqu;
- 3 a'l ak dī wil hou'um.

II. Shimgit lu-magsqushim a'l zim an-shimōtqus.

Ag'l dum wila ksdā'l giat a ze da —

- 1 Laak - magsqudit a'l zim Am; gan ze
- 2 Agwi-magsqudit a'l Shimō; gan ze
- 3 Lip - magsqudit a'l awā't.

Gi qup shki'l dum ksdā'l giat a ze da —

- 1 Shimgit magsqudit a'l zim Am; gan
- 2 Ze lū-magsqudit a'l zim ansimōtqus;
- 3 Gan ze gan - magsqudit laut.

III. Mi shim hōgiuk 'l giat,

- 1 Nē a'l gum shmaim gigiāt;
- 2 Nē a'l sisōsim gūba t'gi'lqu; gi
- 3 Uk nē a'l ligi git - halizokit.

Yai ām dip dum hōgiuk 'l giat —

- 1 'Le ak dī lip - gigiāt - dit; yai
 - 2 Tkal-wik-welin'lqu 'l uk Giault ge.
 - 3 Wila giats Christ Jesus 'l antyimilt
- [ge laum.

IV. Ni'l gi dakgigiatsim.

A'l dum agōum? A dip dum diyē'l

- 1 Ha'lalisht ge a'l zim Vinyard ge;
 - 2 Amet 'l ma'lasqu a'l heathen ge.
 - 3 A'l dum t, gōlzuk 'l me'la giau'l 'l giat 'le kazāgt, a dum t' yokqus Christ
- [a'l dakgiat 'l gaudt.

J. B. McC.